

18 Pair Over-the-Door Shoe Rack

Range-souliers 18 paires pour la porte

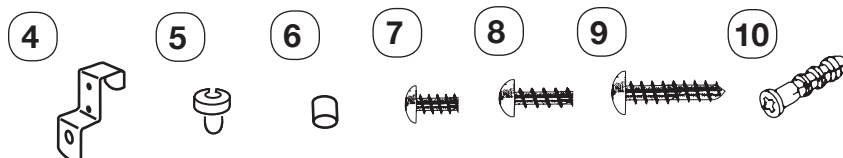
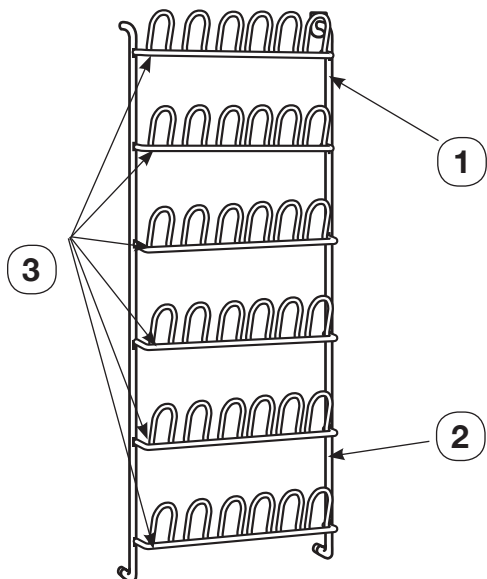
Zapatera para 18 pares - Instalación sobre la puerta

8040, 58040

Please read all instructions carefully before beginning.

Prière de lire les instructions avec attention avant de commencer.

Lea todas las instrucciones cuidadosamente antes de empezar.



REQUIRED TOOLS OUTILS REQUIS HERRAMIENTAS REQUERIDAS



Part Pièce Pieza	Quantity Quantité Cantidad	Part # Pièce n° Pieza #	Part Name	Nom de pièce	Nombre de la pieza
1	2	55317	Top pole	Poteaux Supérieurs	Postes Superiores
2	2	55318	Bottom pole	Poteaux Inférieurs	Postes Inferiores
3	6	97582	Crossbars	Barres Transversales	Barras Transversales
4	2	01-95538	Mounting hooks	Crochets de Fixation	Ganchos de Montaje
5	12	01-95592	Plastic anchor	Douilles d'Ancrage de Plastique	Tarugos de Plástico
6	4	01-279	Endcaps	Capuchons	Tapones
7	2	01-659	1/4 in. Panhead screws	Vis à Tête Cylindrique Bombée de 6,4 mm	Tornillos de Cabeza Redonda de 6,4 mm
8	6	01-279	1/2 in. Screws	Vis de 1,3 cm	Tornillos de 1,3 cm
9	4	01-279	1 in. Screws	Vis de 2,5 cm	Tornillos de 2,5 cm
10	4	01-279	Wall anchor	Douille d'Ancrage Murale	Tarugos de Montaje en la Pared

USE AND CARE

Place shoe heel over individual shoe wires for storage. Place one shoe per shoe wire (for a total of 36 shoes or 18 pairs of shoes).

MODE D'EMPLOI ET ENTRETIEN

Placer le talon de chaque soulier sur une tige de support pour le ranger. Placer un soulier par tige de support (pour un a total de 36 souliers ou 18 paires).

USO Y CUIDADO

Coloque el tacón del zapato sobre los alambres de zapatos individuales para su almacenaje. Coloque un zapato por alambre de zapato (por un total de 36 zapatos o 18 pares de zapatos).

1

SCREW
HOLE
ORIFICE
DES VIS
AGUJERO
DEL
TORNILLO

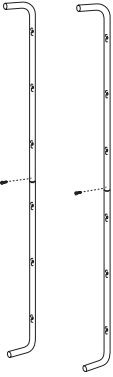


Place top poles over bottom poles. Make sure that screw holes placed on underside of support poles are located at the top when installing.

Assembler les poteaux supérieurs aux poteaux inférieurs. S'assurer que les trous des vis sous chaque poteau de support vertical se trouvent au sommet lors du montage.

Ponga los postes superiores sobre los postes inferiores. Asegúre que los agujeros del tornillo del lado inferior de cada poste de soporte esté en la parte superior en el momento de la instalación..

2

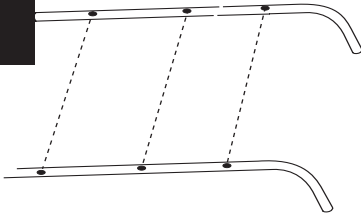


Align screw holes of top and bottom poles. Secure each support pole with one 1/2 in. screw (provided).

Faire coïncider le trou de fixation des poteaux supérieurs avec celui des poteaux inférieurs. Terminer l'assemblage des poteaux à l'aide des vis de 1,2 cm (fournies).

Alinee los agujeros de los tornillos del poste superior y del inferior. Sujete cada poste de soporte con un tornillo de 1,2 cm (incluido).

3

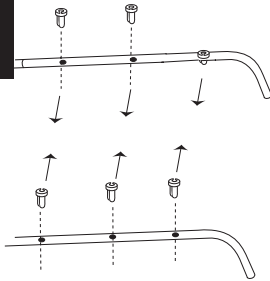


Turn each support pole so bent ends face down. Be sure slots are aligned.

Tourner les deux poteaux, extrémités vers le bas, en alignant correctement les encoches.

Gire cada poste de soporte de modo que los extremos doblados estén orientados hacia abajo. Asegúrese que las ranuras queden alineadas.

4

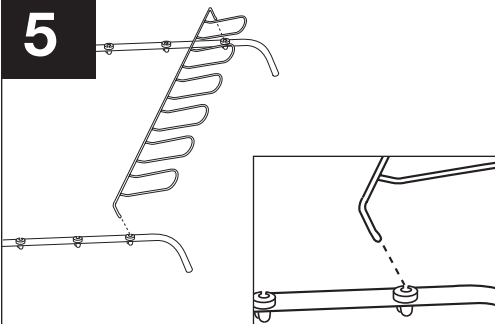


Push a plastic anchor into each hole in support pole. Turn each plastic anchor so side opening in plastic anchor points toward the other pole.

Insérer une douille d'ancrage de plastique dans chacun des orifices du poteau de support. Tourner chaque douille d'ancrage de plastique afin que les ouvertures latérales des douilles pointent vers l'autre poteau.

Empuje un tarugo de plástico dentro de cada agujero en el poste de soporte. Gire cada tarugo de plástico de manera que el lado con la abertura apunte hacia el otro poste.

5



NOTE: Be sure to attach all crossbars in the same direction.

Push bent wires on crossbars into plastic anchors. The plastic anchors will lock the crossbars into place.

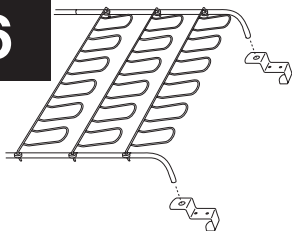
NOTE: Veiller à ce que toutes les barres transversales soient tournées dans le même sens. Pousser les tiges pliées des barres transversales dans les douilles d'ancrage de plastique. Les douilles d'ancrage de plastique verrouilleront les barres transversales en place.

NOTA: Asegúrese de unir todas las barras transversales en la misma dirección. Empuje los alambres doblados en las barras transversales dentro de los tarugos de plásticos. Los tarugos de plásticos asegurarán las barras transversales.

NOTE: The Shoe Rack can be mounted on a door or wall. Continue on next page for mounting instructions.

NOTE: Ce range-souliers peut être installé sur une porte ou sur un mur. Pour montage mural, voir au verso.

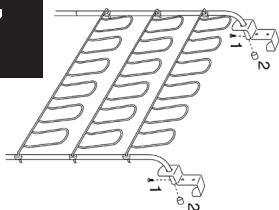
NOTA: La zapatera se puede montar en una puerta o en una pared. Para instrucciones de montaje continúe en la página siguiente.

DOOR MOUNTING:**MONTAGE SUR PORTE :****MONTAJE EN LA PUERTA:****6**

Push mounting hooks onto bent ends of top poles.

Introduire les extrémités supérieures des poteaux dans les crochets de montage.

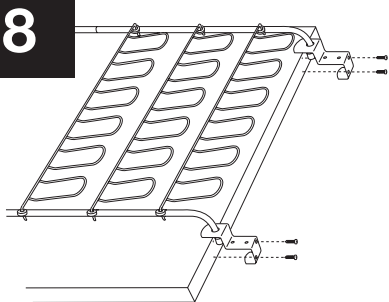
Empuje los ganchos de montaje en los extremos doblados de los postes superiores.

7

Insert 1/4 in. panhead screw into screw hole on underside of each support pole as shown. Push endcaps (4) onto ends of support poles.

Insérer la vis à tête cylindrique bombée de 6,4 mm dans le trou de vis sous chaque poteau, tel qu'illustré. Poser les capuchons (4) à chaque extrémité des poteaux.

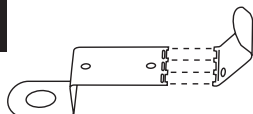
Introduzca el tornillo de cabeza plana de 6 mm en el agujero del lado inferior de cada poste de soporte como se indica. Empuje las tapas en los extremos (4) de los postes de soporte.

8

Place each mounting hook over top of door and attach to door with four 1/2 in. screws (provided). If door is hollow, mark and drill two 1/4 in. holes through top of door for each hook. Insert hollow door anchors (available at hardware store) into drilled holes and attach to door with two 1/2 in. screws.

Placer chaque support de fixation sur le sommet des portes et fixer à la porte à l'aide des vis de 1,2 cm (fournies). S'il s'agit d'une porte creuse, marquer l'emplacement des trous sur le haut de la porte et percer à l'aide d'une mèche de 6 mm. Utiliser des chevilles d'ancrage conçues pour cet usage (disponibles dans toute quincaillerie) et les fixer à l'aide de deux vis de 1,2 cm.

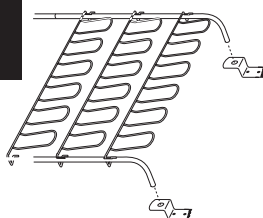
Ponga cada gancho de montaje sobre la parte superior de la puerta y sujételo a la puerta con cuatro tornillos de 1,2 cm (incluidos). Si la puerta es hueca, márquela y perfore dos agujeros de 0,6 cm a través de la parte superior para cada gancho. Inserte los tarugos para puertas huecas (disponibles en las ferreterías) en los agujeros perforados y sujételo a la puerta con dos tornillos de 1,2 cm.

WALL MOUNTING**MONTAGE MURAL :****MONTAJE EN LA PARED:****6**

Bend each mounting hook/plate at perforation and break apart. Discard smaller pieces.

Plier et casser chacun des crochets de montage à l'endroit des perforations. Jeter la partie la plus petite.

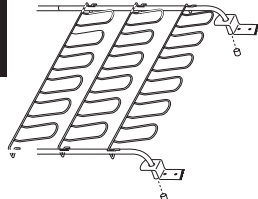
Doble cada gancho/placa de montaje en la perforación y sepárelo rompiéndolo. Deseche las piezas más pequeñas.

7

Insert 1/4 in. panhead screw into screw hole on underside of each support pole as shown. Push endcaps (4) onto ends of support poles.

Insérer la vis à tête cylindrique bombée de 6,4 mm dans l'orifice de vis sous chaque poteau, tel qu'illustré. Poser les embouts (4) à chaque extrémité des poteaux.

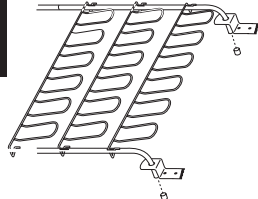
Introduzca el tornillo de cabeza plana de 6 mm en el agujero del lado inferior de cada poste de soporte como se indica. Empuje las tapas en los extremos (4) de los postes de soporte.

8

Push endcaps (4) onto ends of support poles.

Poser les capuchons (4) à chaque extrémité des poteaux.

Empuje las tapas en los extremos (4) de los postes de soporte.

9

Hold mounting plate against wall at desired height. Mark mounting hole locations and use a 1/4 in. drill bit to drill two holes. Insert anchors (provided) into holes and attach mounting plate to wall with two 1 in. screws (provided).

Positionner chaque plaque de montage sur le mur à la hauteur désirée. Marquer l'emplacement des trous de fixation et percer avec une mèche de 6 mm. Introduire les chevilles d'ancrage (fournies) et fixer les plaques de montage sur le mur à l'aide des vis de 2,5 cm (fournies).

Sujete la placa de montaje en contra de la pared a la altura deseada. Marque los ubicaciones de los agujeros de montaje y use una broca de 6 mm para perforar dos agujeros. Inserte los anclajes (incluidos) en los agujeros y adjunte la placa de montaje en la pared con dos tornillos de 2,5 cm (incluidos).